

BVGer B-4497/2010 vom 23. Februar 2011

Bundesverwaltungsgericht, 2011-02-23, IT

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_B-4497_2010

FR: TAF B-4497/2010 du 23 février 2011

IT: TAF B-4497/2010 del 23 febbraio 2011

Regeste

Cartelli

Erwägungen

E. 1

Il ricorso è respinto e l'obbligo della ricorrente di pagare all'autorità inferiore l'importo di fr. 800.- quali costi di procedura per l'emanazione della decisione incidentale di richiesta di informazioni del 16 giugno 2010 è confermato (cfr. cifra 3 del dispositivo della decisione impugnata).

E. 2

Le spese processuali di fr. 400.- sono poste a carico della ricorrente. Esse sono computate con l'anticipo spese di fr. 400.- versato in data 16 luglio 2010.

E. 3

Non si assegnano indennità a titolo di spese ripetibili.

E. 4

La sentenza è notificata a: - ricorrente (Atto giudiziario); - autorità inferiore (n. di rif. 22-0362; Atto giudiziario); - Dipartimento federale dell'economia DFE (Atto giudiziario). Il presidente del collegio: Il cancelliere: Francesco Brentani Corrado Bergomi Rimedi giuridici: Contro la presente decisione può essere interposto ricorso in materia di diritto pubblico al Tribunale federale, 1000 Losanna 14, entro un termine di 30 giorni dalla sua notificazione (art. 82 e segg., 90 e segg. e 100 della legge sul Tribunale federale del 17 giugno 2005 [LTF, RS 173.110]). Gli atti scritti devono essere redatti in una lingua ufficiale, contenere le conclusioni, i motivi e l'indicazione dei mezzi di prova ed essere firmati. La decisione impugnata e - se in possesso della parte ricorrente - i documenti indicati come mezzi di prova devono essere allegati (art. 42 LTF). Data di spedizione: 28 febbraio 2011

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.